

por las carreras, que sea de cada vno lo que fallare, o prisiere, e faga dello lo que quisiere.

LEX XLVIII.—Misilia jactata propter lætiam, et coronationem Principis, primo occupanti conceduntur. Hoc dicit. Habuit originem à §. hoc amplius 46 Instit. de rer. divis. et à l. qua ratione 9. D. de acquir. rer. domin. §. hoc amplius 7.

(1) Quando los Emperadores. Concordat dicta l. qua ratione 9. §. hoc amplius 7. D. de acquir. rer. domin. et §. hoc amplius 46. Instit. de rer. divis. ubi Glos. ponit de coronatione, et vide in authent. de Consulibus, col. 4. et adde Gloss. in l. si id quod, D. pro derelicto.

LEY XLIX.—Que si algun ome desampara su cosa, como la gana el primero que la tomare.

Despaganse (1) los omes a las vegadas de algunas cosas que han, e desamparanlas, e echanlas, de manera que sean suyas de quien las quisiere. E porende dezimos, que quando algund ome echara alguna su cosa mueble, con intencion que non quiere que sea suya, que quien quier que la tome primeramente, e la lleue, que gana el señorío della, e sera suya dende adelante; fueras ende si la cosa que echasse assi, fuesse sieruo enfermo (a) (2), o ferido, que echasse, o desamparasse su señor. Ca este atal por tal echamiento como este se torna libre, luego que desampara el señor: e maguer otro alguno lo lleuasse, e pensasse del, e lo guareciesse, con todo esso non ganaria el señorío del. Otrosi dezimos, que las cosas que los omes echan en la mar con cuyta de la tormenta (b), que non pierden el señorío dellas; assi como diximos en la quinta Partida (3), en las leyes que fablan en esta razon.

(a) Acerca de la esclavitud véase nuestra nota 2.ª á la L. 3, tit. 11, P. 1.

(b) Deberá tenerse presente en estos casos lo dispuesto en las ordenanzas de marina.

LEX XLIX.—Si quis rem mobilem suam jactaverit, et pro derelicto eam habuerit, queritur ejus dominium primo occupanti; nisi abjectus sit servus abjectientis infirmus, nam talis efficitur liber, etiam si ab aliquo occupetur; vel nisi sit res ob maris necessitatem jactata, nam ista adhuc in dominio domini jactantis remanet. Hoc dicit. Habuit ortum à §. pen. Instit. de rer. divis. et à l. qua ratione 9 §. fin. D. de acquir. rer. domin.

(1) Despaganse. Concordat dicta l. qua ratione 9. §. fin. D. de acquir. rer. domin. et §. penult. et fin. Instit. de rer. divis. et II. 1. et 2. D. pro derelicto. Et nota, quod titulus pro derelicto est propriè titulus similis donationi collate in incertam personam, ut in l. quod servus 36. D. de stipul. serv. non tamen est propriè donatio, cum non concurrat consensus donantis, et ejus qui eam habet: unde leges loquentes de donatione insinuanda, non habent locum in re habita pro derelicto, secundum Bald. in l. mater, col. fin. versic. item queritur, C. de rei vindic. Et quando videtur habere animum habendi rem pro derelicto, vide Glos. in l. falsus, §. qui jactum, et ibi Bart. D. de furtis: et ibi, an teneatur respondere, quo animo rem ejecit. Et an possit quis agrum sterilem alicujus, et desertum, intrare propria auctoritate, et eum laborare? Vide l. qui agros 8. C. de omni agro desert. lib. 11. et Joann. de Plat. in l. fin. C. de fide et jure hast. fiscal. lib. 10. Et adde, quod titulus pro derelicto non habet locum in hæreditate vacante, ut tradit Bald. in l. qui se patris, col. pen. C. unde liberi. Et an qui habuit rem pro derelicto, pœnitere possit? Vide Bald. quod sic, in l. 2. C. qui bonis cedere possunt. Et id quod committitur judicio fortunæ, non videtur haberi pro derelicto, l. servus 13. et ibi Bald. D. de statu homin. et ibi vide de non defendente rem, an videatur eam habere pro derelicto. Et de relinquente animalia languentia in deserto, an videatur ea habere pro derelicto? Vide Joan. de Ana. in cap. 1. col. fin. de infant. lang. et expos. et vide Ang. et etiam Joan. de Imol. in dicta l. quod servus. Et de in-

veniente animal, vel aliud, de quo non appareat dominus, quid debeat facere? Vide Joan. Fab. in dicto §. fin. Instit. de rer. divis. et leges Regni disponentes de lo motrenco.

(2) Sieruo enfermo. Concordat l. 1. §. sed scimus, C. de latina libert. tollenda, et vide Glos. et Bart. in authent. de nupt. §. si verò decretum, collat. 4. et Gloss. et Bart. in l. quod servus, D. de stipul. servor.

(3) Quinta Partida. Ut in l. 5. et seq. tit. 9. Part. 5. et l. interdum 21. §. quod ex naufragio, D. de acquir. possess.

LEY L.—Quando algun ome desampara alguna su cosa que sea rayz, gana el señorío della el primero que la entra.

Desamparando (1) algund ome alguna su cosa que fuesse rayz, porque se non pagasse della, luego que della saliesse corporalmente, con intencion que non quisiesse que fuesse suya dende adelante, quien quier que primeramente la entrasse, ganaria el señorío della. Mas si el non saliesse della, maguer dixesse que non queria que fuesse suya dende adelante, con todo esso, en quanto el la tuiesse assi, non la podria otro ninguno entrar; e si la entrasse, non ganaria el señorío della, fasta que corporalmente saliesse della, e desamparasse la tenencia. Otrosi dezimos, que si algund ome desamparare alguna su cosa, que non osasse yr a ella por miedo de enemigos, o de ladrones, que ninguno non la puede entrar; e maguer la entrasse, non ganaria el señorío della. Ca como quier que este atal desamparasse la tenencia corporalmente, con todo esso refiene en su voluntad el señorío de la cosa (2). E porende non deue, nin puede ninguno entrarla.

LEX L.—Dominium rei immobilis, in qua dominus corporaliter existit, non perditur, licet constituat se nolle habere, nisi corporaliter exeat inde: tunc enim perditur, et occupantis fit. Sed si vi, vel metu inde exivit, nihilominus in animo dominium retinet; et ideò alius occupans, non querit ejus dominium. Hoc dicit.

(1) Desamparando. Concordat l. si quis vi 17. §. differentia, D. de acquir. posses.

(2) Señorío de la cosa. Sed an perdat possessionem, vide l. 5 §. si quis nuntiet 8. D. de acquir. possess. et l. licet 4. C. eod. tit.

## TITULO XXIX.

DE LOS TIEMPOS POR QUE OME PIERDE LAS SUS COSAS, TAMBIEN MUEBLES COMO RAYZES (a).

Tiempos ciertos señalaron los Sabios antiguos, en que ome puede perder, o ganar el señorío (1) de las cosas. Onde pues que en el Titulo ante deste fablamos en general, e mostramos y muchas maneras, en que el ome puede ganar, o perder; queremos dezir en este señaladamente, de aquello por que ome por tiempo puede ganar lo ageno, o perder lo suyo. E mostramos primero, por que razon se mouieron los Emperadores, e los Reyes (b), e los Sabios, a establecer, que ome pudiesse perder, o ganar por tiempo. E de si quien puede ganar en esta manera, e quien non. E quales cosas se pueden ganar por tiempo, e quales non; quier sean muebles, o rayzes. E en quanto tiempo se gana cada vna dellas. E en que manera. E por que razones se destaja el tiempo, en que ome ha comenzado a ganar por el.

## TITULO XXIX. LEY IV.

(a) LL. del tit. 2, lib. 10 del F. J.—LL. del tit. 11, lib. 2 del F. R.—LL. del tit. 9 del Ord. de Alc.—LL. 40 y 41, tit. 11, lib. 10, y LL. del tit. 8, lib. 11 de la N. R.

(b) Es decir, el poder legislativo.

### TITULUS XXIX. DE USUCAPIONIBUS, ET LONGI TEMPORIS PRÆSCRIPTIONIBUS.

(1) El señorío. Quod dominium acquiritur per usucapionem, vel per præscriptionem, vide latè per Felin. in rubr. de præscription. col. 1. cum tribus sequentibus: et vide Bald. in tract. præscript. fol. 6. col. 3. et 4. et fol. seq. et vide Gloss. in l. si quis emptiois, in princ. C. de præscript. 30. vel 40. annor. et Bald. in prætud. feudor. col. 6. et Gloss. 46. quæst. 3. in summa.

LEY I.—Por que razones se mouieron los Sabios antiguos a establecer, que los omes perdiessen las sus cosas por tiempo.

Mouieronse los Sabios antiguamente, a establecer que las cosas se pudiesen ganar, e perder por tiempo, por esta razon (1): porque cada vn ome pudiesse ser cierto del señorío (2) que ouiesse sobre ellas: ca si esto non fuesse, serian algunos omes negligentes, e oluidarian sus cosas, e otros algunos las entrarian, e las ternian como por suyas; e podrian nacer pleytos, e contiendas en muchas maneras, de guisa que non seria ome cierto cuyas eran. E porende, por desuiarlos de las misiones, e de los daños que los podrian nacer de tales pleytos, o contiendas, tuuieron por bien, de señalar tiempo cierto sobre cada vna cosa, por que se pudiesse ganar, o perder, si fuessen negligentes, en las non requerir, aquellos cuyas fuessen, pudiendolo fazer. E otrosi, por que el señorío de las cosas fuesse en cierto, cuyo era.

LEX I.—Usucapio, et præscriptio fuit introducta ideò, ut dominia rerum sint certa cujus sunt, et ex hoc auferatur super rebus materia litigandi. Hoc dicit.

(1) Por esta razon. Concordat l. 1. D. de usucapion. et Instit. eod. tit. in princ. et l. fin. D. pro suo. Et dicta l. 1. dicit, bono publico inductam esse usucapionem: unde Bart. in l. nemo potest, col. pen. D. de leg. 1. tenet, quod præscriptioni non possit renuntiar per pactum: et ista opinio Bart. est substatuabilior, secundum Alex. ibi, quam distinctio inter præscriptionem favorabilem, et odiosam, quam ponit Bart. in dicta l. 1. et vide per Fel. ubi limitat 7. modis, in rubr. de præscr. col. 3. 6. et 7. vide in tract. præscr. Bald. fol. 58. col. 4. cum fol. seq. Et an possit concedi per privilegium, quod non currat præscriptio? Vide Bald. in l. 1. C. ne rei domin. vel templor. et Gloss. in authent. quas actiones, C. de sacros. eccles. ubi Bart. Bald. et Salic. concludunt, quod sic, dummodò in privilegio sit clausula non obstante, et vide Fel. in cap. nonnulli, col. 15. de rescript. et in dicto tract. præscript. fol. 59. col. 4. vers. octavo quæro. Et adde, quod in casibus, in quibus potest renuntiar præscriptioni, si pars promittit aliquid perpetuò attendere, et observare, videtur ex hoc præscriptioni renuntiatum, secundum Ang. et ibi Joan. de Imol. in dicta l. 1. D. de usucap. et facit l. quod si nolit 51. §. si quid ita 22. D. de ædil. edic. et tradit Socin. consil. 86. col. 3. versic. 2. probatur, vol. 1. Sed an legi 63. Tauri, qua disponitur, quod juri exequendi præscribatur decennio, possit renuntiar; imò quod etiam elapso decennio, possit exequi? Crederem, quod sic, quia in hoc casu cessant rationes, que adducuntur per Doct. ut præscriptioni renuntiar non possit: nam ex quo remaneret actio, et potestas agendi usque ad 20. annos, nil mirum, si usque ad illud tempus possit etiam jure executivo agi ex pacto renuntiationis: facit ad hoc, quod adducit Felin. in rubr. de præscr. col. 3. versic. fallit 2. et istud crederem fortè esse verius, quam illud quod in contrarium dixit quidam glossator in dicta l. 63. Tauri.

(2) Del señorío. Nam difficile est probare dominium, nisi per præscriptionem: vide Glos. in l. cum res, C. de probat.

LEY II.—Qual ome puede ganar por tiempo las cosas agenas (a).

Sano entendimiento auiedo qual ome quier, maguer sea huerfano (1), puede ganar por tiempo. Mas el loco (2), o el desmemoriado, non puede començar a ganar, o perder ningun cosa en esta manera, despues que saliere de su memoria. Esto es, porque non ha coraçon, nin entendimiento para ganar, nin para perderla, maguer tuuiesen las cosas en su poder. Empero, si ante que saliesse de su memoria, ouiesse comenzado a ganar (3) alguna cosa por tiempo, el, o aquel en cuyos bienes heredasse; estonce bien la podria ganar, tambien en aquella sazón que estuuiesse fuera de su memoria, como la ganaua en ante quando era en ella (4).

(a) L. 8, tit. 11, lib. 2 del F. R.

LEX II.—Potest præscribere quilibet sanæ mentis, licet sit minor; furiosus autem non potest, quia non habet animum acquirendi; cœptam tamen præscriptionem ab eo cui successit, vel ab eo tempore quo sanæ mentis erat, potest continuare et perficere. Hoc dicit.

(1) Huerfano. Concordat l. sequitur 4. §. pupillus 2. D. de usucap.

(2) El loco. Concordat l. sequitur 4. §. furiosus 5. et l. justo 44. §. cum qui 6. D. eod. et l. si is qui animo 27. D. de acquir. poss.

(3) A ganar. Ut in dicto §. eum qui 6. et dicto §. furiosus 5.

(4) Era en ella. Potest esse ratio, quia præsumitur, quod furiosus duret in eadem affectione, in qua erat ante furorem, ut in notabili, quod tradit Bald. in l. humanitas, col. penult. C. de impub. et aliis substit. versic. 6. principaliter.

LEY III.—Como el sieruo non puede ganar las cosas agenas por tiempo (a).

Ganar el señorío de alguna cosa por tiempo, non puede ningun ome que fuesse sieruo (1). E esto esto, porque non seria guisada cosa, que ouiesse señorío sobre las otras cosas, el que non lo ha sobre si mismo. Empero, si algun sieruo tuuiesse tienda de su señor, o fuesse menestral de algund menester, e tuuiesse cabdal, o pegujar de que vsase como mercador, o cambiador, o como menestral; si por tal razon como esta començasse a tener alguna cosa derechamente, poderla y a ganar por tiempo su señor por el. E esto es, porque es señor, e tenedor del sieruo, e del cabdal, o pegujar que traya.

(a) L. 6, tit. 13, lib. 4 del F. R.

Respecto á la esclavitud véase nuestra nota 2.ª á la L. 3, tit. 11, P. 1.

LEX III.—Servus nil potest acquirere sibi: nam irrationabile est, quod is, qui est sub alterius dominio, acquirat sibi: sed ejus dominus potest ex causa peculii per eum res præscribere, quia servum, et ejus peculium possidet.

(1) Fuesse sieruo. Concordat l. sequitur 4. §. servus 4. D. eod. et in eo quod subjicit de rebus peculiaribus servi, concordat l. Labeo 8. D. eod. et l. 2. pro soluto, et l. 1. §. item acquirimus 5. D. de acquir. posses.

LEY IV.—Quales cosas son llamadas muebles, e como se pueden ganar por tiempo.

Muebles (1) son llamadas todas las cosas que los omes pueden mouer de vn lugar a otro, e todas las que se puedan ellas por si mouer naturalmente: e las que los omes pueden mouer de un lugar a otro, son assi como paños, o libros, o ciuera, o vino, o olio, e todas las otras cosas semejantes destas; e las que se mueuen por si naturalmente, son assi como los cauallos, e los mulos, e las otras bestias, e ganados, e aues, e las otras

